

# VAMOS RELEMBRAR

Nome なまえ: \_\_\_\_\_

Lição 8 Que quarto bom! だい8か いい へやですね

- Fazer a tarefa “Vida diária”. Será utilizado na lição 9.
- Estudar sozinho a escrita no site Marugoto Plus. [www.marugotoweb.jp](http://www.marugotoweb.jp)
- Ouvir e fazer *shadowing* do áudio da lição 8.

y a t t e m i y o o

やってみよう! (Vamos tentar!)

Assista ao vídeo do site Marugoto Plus **A1** e pratique os diálogos vistos nesta e na lição passada!

Can-do 16 Falar em que tipo de casa mora

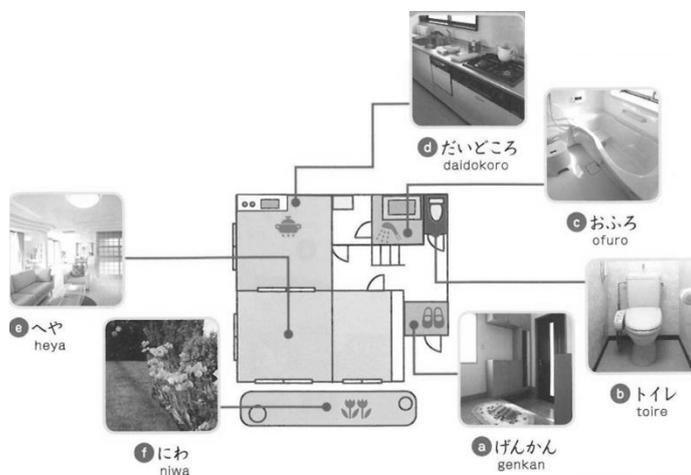
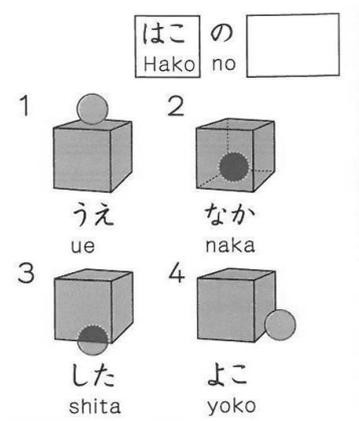
Can-do 17 Falar o que há na casa

Can-do 19 Ajudar ou pedir ajuda para deixar algo em algum lugar

Can-do 20 Visitar a casa de alguém/receber visita de seus amigos na sua casa

Can-do 21 Apresentar a sua casa

Site Marugoto plus **A1** → Topic 4 → Challenge Drama  
<http://a1.marugotoweb.jp/drama.php?tp=4>



# Vida diária

Imagine a sua vida diária. O que você faz desde que acorda pela manhã até a hora que vai dormir?  
Escreva a programação de um dia do seu cotidiano.



: Acordar



: Tomar café da manhã

: Ir para o trabalho/escola



: Trabalhar/Descansar/Faz os afazeres doméstico:



12 : 00 Almoçar



: Voltar para casa

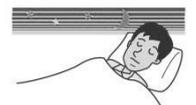
: Jantar



: Tomar banho



: Dormir



Qual é a atividade que você faz frequentemente e que não consta na programação acima,? A que horas?

Ex.:

8:00 Ler jornal

21:00 Assistir à TV

## Visitando a casa de um japonês

### Temiyage (lembrança)

Ao ser convidado para ir à casa de uma pessoa no Japão, é bom levar uma lembrança como flores, doces ou frutas para se comer junto com a família. Ao entregar, pode-se dizer “*tsumaranai mono desu ga...* (é algo insignificante ... )”, mas ultimamente, esta forma tem deixado uma impressão deselegante, sendo melhor falar “*honno kimochi desu ga...* (é um mero agrado...)”.

### Endereço no Japão

〒 1 2 3 – 4 5 6 7

〇〇県 〇〇市 〇〇町 〇〇丁目〇〇番地 (または〇〇-〇〇)

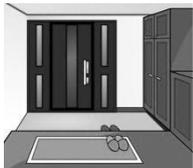
〇〇-ken 〇〇-shi 〇〇-cho 〇〇chome〇〇banchi (ou 〇〇-〇〇)

Província cidade vila

〒 é o símbolo do código postal e é composto por 7 dígitos. Para escrever o endereço, escreve-se primeiro a província, seguido pelo município e bairro (ou subdistrito). E, por último, o número do lote. Diferentemente do Brasil, como no Japão são poucos os lugares onde as ruas são indicadas com nome, muitas vezes é difícil encontrar uma casa somente pelo endereço.

### Hyoosatsu (placa de identificação)

No portão ou na entrada de uma casa japonesa há sempre uma placa de identificação. Até certo tempo atrás, escrevia-se nessa placa apenas o nome do patriarca da família, mas atualmente há muitas casas que colocam o nome de todos os membros da família. As placas podem ser de madeira, pedra ou cerâmica e há diferentes fontes de letras e *design*. (Ver a página 59 do livro didático)



げんかん

### Genkan (entrada)

Numa casa japonesa, normalmente encontramos um degrau entre o hall de entrada (genkan) e a parte interna da casa. Nesse local, tira-se os sapatos e calça-se os chinelos próprios para uso dentro de casa. Após tirar os sapatos, alinha-os, de modo que estes fiquem virados em direção oposta ao interior da casa.

casa.

### Ima (sala de estar) - washitsu (sala em estilo japonês)

*Ima* é o espaço correspondente à "sala de estar." Atualmente, muitas salas são no estilo ocidental, com sofás.

O *washitsu* (sala em estilo japonês) refere-se à sala que possui tatame. Ao entrar em uma sala de estilo japonês, tiram-se os chinelos. Para sentar sobre uma almofada a melhor posição é o *seiza* (sentar-se sobre os calcanhares), mas não há problema em sentar numa posição mais confortável para as pernas.

### Toire (Banheiro)

Geralmente, o banheiro japonês é separado do local do banho. A maioria deles são no estilo ocidental, mas há também banheiros no estilo japonês. Além disso, há vasos sanitários com tampa de abertura automática, saída de ar e água quente, e alguns até com limpeza automática. Se você não souber como usá-lo, talvez o melhor seja perguntar para alguém antes.

### Curiosidade

No Japão, os anúncios imobiliários trazem no lugar da explicação da planta as siglas “1K”, “2DK” e “3LDK”. O primeiro número indica a quantidade de quartos (ou espaços que podem ser usados como tal). As letras K, D e L representam cozinha (*kitchen*), sala de jantar (*dining*) e sala de estar (*living*), respectivamente.

